



SEMANARIO DE DIVULGACIÓN E INFORMACION LOCAL

Año VI — Núm. 271

Vinaroz, Sábado, 2 de Junio de 1962

Depósito Legal C S. 33-58

Vinarocenses en Suiza

Todos los pueblos experimentan parecido fenómeno en aquella masa de hijos ausentes a quienes los azares de la vida, el ansia de superación o imprevistas y providenciales circunstancias, separó de su hogar nativo. Ese fenómeno se llama nostalgia. Vinaroz tiene esparcidos en todas direcciones y lugares más apartados una parte considerable de ausentes. En estos dos últimos años el éxodo circunstancial o definitivo ha crecido notablemente. Frecuentemente recibimos noticias de ellos y algunos hay que no se resignan desconectarse de la vida y ambiente vinarocenses; antes sienten la falta de esa comunicación con su ciudad, su mar, su vida; y nos solicitan el envío del Semanario «VINARoz» como algo necesario para el mantenimiento de su espíritu y resoldo sagrado de su entrañable patriotismo.

En otras ocasiones hemos referido las actividades y las impresiones de nuestros hermanos ausentes en Caracas, Argentina, Alemania, etc. Hoy transcribimos tan sólo, sin comentarios, porque ella misma lo es de cabo a rabo, una que, desde Flawil (Suiza), 23 de mayo, nos escribe la señorita Rosita Brau:

«Después de un mes de estancia en este país extranjero, donde trabajamos, hoy con gran satisfacción, he recibido mi querido semanario.

Al sentirme tan lejos de mi Patria chica, al leer las noticias de mi querido Vinaroz, no he podido evitar dejar resbalar unas lágrimas.

Trabajamos en el Hospital de Flawil, sólo dos españolas, o mejor dicho dos vinarocenses, Manolita Blas y yo.

El Hospital está regido por diez monjitas católicas que hacen de enfermeras y entre ellas hay una monjita que habla español, llamada Etelred la cual se desvive por atendernos, «nosotras la llamamos; nuestro «Ángel protector».

En el Hospital hay una capilla magnífica, donde dos veces a la semana viene el Sr. Cura a decir la Santa Misa.

La Iglesia Arciprestal está a dos pasos y vamos todos los domingos a oír Misa.

Hay una Comunidad Católica de Lengua Española en St. Gallen y THURGAU, compuesta por cuatro sacerdotes españoles que hacen el servicio religioso en distintas zonas de Suiza. Son los padres: D. Antonio Soli y Pich, D. Luis Grag Pfaner, D. Gustavo Truffer y D. Lino Looser Viks.

Hace dos domingos asistimos a la Santa Misa dicha por el padre español D. Antonio Solé y Pich. Se celebró en la capilla de la Iglesia, donde concurrimos todos los españoles que trabajamos en Flawil. Hay unos trescientos españoles, todos ellos de Navarra, que trabajan en fábricas de este pueblo. Durante la Misa cantamos a la Virgen, y era tan emocionante ver a un grupo de españoles tan unidos, que las dos vinarocenses lloramos de emoción.

Flawil es una ciudad maravillosa, sus casas, construidas de madera, sus jardines tan bellos, las montañas de los Alpes que divisamos a lo lejos cubiertas de nieve, y sus bosques frondosos con sus lagos, dan a la ciudad un aspecto de ensueño.

No vayan a pensar los vinarocenses ni por un instante, que por los encantos que encierra este pueblo, hayamos olvidado a nuestro amado Vinaroz.

Sentimos como verdaderos vinarocenses que somos, la nostalgia de hallarnos tan lejos de nuestra Patria chica y recordamos continuamente a nuestro Vinaroz, a nuestros familiares y a todos los vinarocenses.

Desde Flawil, con toda la fuerza de nuestra alma gritamos muy fuerte para que se oiga desde el puig de nuestra querida ermita un ¡VIVA SAN SEBASTIA!»

* * *

¡Vinaroz! Así son tus hijos ausentes.

Nuestro Semanario se honra una vez más en estar permanente al servicio de nuestra ciudad y de sus hijos ausentes, y agradece, cordialmente, a éstos su benévola acogida.



CONSIGNA

SOMOS EL BALUARTE MAS FIRME DE OCCIDENTE

Constituimos el punto clave más importante de la resistencia política occidental; somos el país donde con vuestro esfuerzo, el comunismo ha sido por primera vez derrotado y sabe también que en este orden somos el baluarte más firme de todo Occidente. Si no queremos perder esta gloria, hemos de resignarnos a ser blanco de sus ataques.

El liberalismo es una de las puertas principales por las que el comunismo penetra, y no se nos perdona que en España hayamos cerrado esa puerta y ese camino, y se trabaja por todos los medios, directos e indirectos, para encumbrar a otros compañeros de viaje que siguen las prácticas que en el mundo se ha demostrado que habrían de abrir el paso a la penetración.

Nuestra prosperidad y nuestra paz interior les duele e irrita y, por ello, se pretende llevar su filtración a todas las organizaciones nacionales, incluso hasta áreas tan opuestas por su ideario como son las organizaciones seculares de nuestra Iglesia, parasitadas muchas veces por la filtración de sus agentes en las propagandas del exterior. Con motivo de los incidentes laborales en el Norte, se ha pretendido sacar partido por el extranjero y esgimir contra nuestro Régimen los excesos de algún clérigo vasco separatista o los errores clericales de algún otro sacerdote exaltado y que no representan nada dentro del gran resurgir espiritual de nuestra patria, pues sólo constituyen fenómenos humanos inherentes al crecimiento que la perfección de la propia Iglesia elimina y que sus jerarquías corrigen, sin que por ello se altere la armonía entre las dos potestades, Iglesia y Estado, que conocen perfectamente a sus comunes enemigos

(27 de Mayo - Discurso de Franco a los alléreces provisionales)

Colegio Ntra. Sra. de la Consolación

Las Religiosas de la Consolación se complacen en invitar a Vd. a los actos religiosos que se celebrarán el día 10 de Junio en la Capilla del Colegio, en acción de gracias por los beneficios recibidos durante el Curso 1961-1962.

Día 10 —Mañana, a las 9, Misa Comunitaria con fervorín y Comunión General a cargo del Rvdo. D. Alvaro Capdevila, Cura Arcipreste. A continuación, Exposición de S. D. M., quedándose grupos de alumnas y ex-alumnas haciéndole compañía.

Tarde.—A las cuatro y media Trisagio y Reserva de S.D.M.

A las seis y media, velada recreativa por las alumnas y párvulos del Colegio en el Salón Parroquial de S. Francisco, donde se expenderán las entradas en taquilla.



Junio 1923

—Agradecemos el saludo del nuevo colega «La Correspondencia de Vinaroz» y le deseamos larga vida defendiendo los intereses morales y materiales de nuestra ciudad y comarca.

—El servicio de autos entre ésta y San Carlos Amposta de los Sres. Esquerra, ha sido reanudado después de unos pocos días que quedó interrumpido por una avería extraordinaria sufrida en los coches.

—La tripulación del laúd «Rosa» de D. Joaquín Aragonés, de la que es patrón Miguel Ripoll, y marineros Sebastián Bonet Hermenegildo Castellá y Agustín Frailé, estuvo en Barcelona días pasados descargando algarrobas y casi a la fuerza adquirió de una vendedora ambulante, por tres pesetas, un décimo de la lotería, habiendo obtenido 1500 pesetas cada uno de los cuatro, las cuales se las han satisfecho en la «Cursal del B. de Tortosa de ésta. Reciban la enhorabuena.

—Cumplidos los trámites de la Ley de Asociaciones, hoy quedará constituido en ésta el Pósito de Pescadores y Marineros denominado «El Previsor». A las 10 deberán reunirse todos los inscritos, que hasta ahora son 115, en la c. de Sta. Magdalena, núm. 18, (dentro), para elegir la Junta Directiva de la que ha de ser Secretario nuestro amigo D. Francisco Caudet. El impulso de los Pósitos en nuestra patria corresponde a la Iglesia, que en todos tiempos ha cuidado paternal y previsoramente de la cuestión social, contándose a centenares los que fundó el cardenal Cisneros. Los beneficios que recibirán los pescadores son muy notables y entre ellos pueden obtener, con la garantía de los bienes de los asociados, préstamos del Tesoro al módico interés del 3 por ciento. Nos congratulamos de tal mejora y deseamos las mayores prosperidades para el nuevo Pósito.

(De la Revista "San Sebastián")

Luminosas

VICTORIA

Anuncios luminosos y tubos fluorescentes de cátodo en frío, intermitentes, iluminación decorativa

ELECTRICIDAD EN GENERAL

SEBASTIAN PABLO (a) REY

c. Angel, 40 VINARoz

¡Qué COSAS! AGRÍCOLA

Cooperativa Agrícola "EL SALVADOR"

El jefe de los indios «navajos» ha conseguido, tras largas gestiones, que se abra en Chicago un gran establecimiento especializado en la venta de plumas de avestruz, papagayo, águila, pavo real y otras aves. Había llegado un momento en que los indios no podían acicalarse debidamente los días de fiesta folklórica por no tener una mala pluma que llevarse a la cabeza.

Un floricultor alemán consiguió una variedad de rosa de un rojo muy vivo a la que bautizó con el sonoro nombre, muy del momento actual, de «Bomba atómica». Pero como no se vendía bien, se lo ha cambiado por el de «Vestido de twist». Y ahora sí.

Hace un par de años, en Little Compton (Estados Unidos), la señora Medeiros, de 26 años, estaba tras su mostrador de frutas y verduras, cuando un señor, con gafas negras y sombrero sobre los ojos, a quien acompañaban varias personas, entró en la tienda y le preguntó:

—¿Cuántas calabazas hacen falta para hacer un pastel de calabaza?

—Depende del tamaño del pastel
—contestó muy seriamente la vendedora.

El comprador se echó a reír. Era el Presidente Eisenhower. Después compró dos calabazas, seis cebollas y un cestito de frutas.

Este suceso tan sencillo, ha bastado para que todos los habitantes, veraneantes, etc. se detengan ante el mostrador de la tendera... a comprar calabazas.

Y se hinchó a ganar dinero... por no haber reconocido al Presidente.

Bachiller

A las 11 de la mañana del día de la Ascensión, con asistencia del Ilmo. Sr. Presidente de la Diputación D. José Ferrer Foras, de los diputados: D. José Barberá, D. Federico Añó, y D. Luis Felip; Sr. Alcalde de Vinaroz y el Teniente de Alcalde D. Joaquín Garcés; Presidente de la Cooperativa D. Rafael Roca, Consejo y representaciones de la Hermandad de Labradores y Ganaderos, C. N. S., cooperativistas, propietarios y agricultores, el Sr. Arcipreste D. Alvaro Capdevila, procedió a la bendición e inauguración del Salón de Actos, despacho y tres naves de la Cooperativa Agrícola «El Salvador».

A la hora convocada se celebró la Sesión Extraordinaria, en la que el Secretario D. José Gómez dió lectura del acta anterior y balance de 1961 que arroja un haber 3.268.452'55 pesetas y un movimiento de 323.204'15 ptas. La sección Caja Rural de Ahorro, con 1.000.000 de ptas.

El Presidente Sr. Roca agradece la presencia de autoridades provinciales y locales y numerosa asistencia de cooperativistas. Recaba la unión de todos los agricultores; recuerda las mejoras conseguidas, particularmente en la Sección de Piensos y propone intensidad en el cultivo del maíz. Da cuenta de cuatro créditos, de varios millones, que han sido felizmente cancelados y manifiesta que de un quinto crédito, de un millón de pesetas, ya se llevan canceladas 400.000.

La dificultad de no tener personal técnico para el cultivo y trabajos agrícolas, le precisa, dice el Sr. Roca, a proponer estudiar los medios de conseguir una Escuela Profesional Agrícola o de Capacitación. Ruego al Sr. Presidente de la Diputación se ocupe de favorecer el trazado y arreglo del camino de la Ermita. Y, al Sr. Alcalde de la ciudad, le ofrece el apoyo de la Cooperativa para ver de remediar el problema de la vivienda.

Toma la palabra seguidamente el Sr. Presidente de la Diputación, manifestando el placer que experimenta en venir a Vinaroz y participar en las inquietudes del sector agrícola. La Diputación, dice, también tiene contacto con las cooperativas por medio de la actividad del Fomento Agrícola. Unos pocos vinarocenses han realizado tanto ¿qué no se conseguiría con la participación de todos? Esta asociación la exige el ambiente actual de colectividad, asociación y masas. Sugiere crear una marca o especialidad de productos agrícolas, una especie de naranja, maíz, verdura etc. para atraer el mercado.

Siguen luego ruegos y preguntas. D. Luis Vives interviene sugiriendo, en el caso de no tener a mano la Escuela de Capacitación, el que se organicen Cursos de Formación y Capacitación. Asimismo buscar un técnico o Perito Agrícola para el asesoramiento.

Terminada la sesión, los concurrentes fueron obsequiados con un espléndido aperitivo en la terraza de la Cooperativa.

La actividad del Sr. Presidente y la colaboración de todos los cooperativistas merecen un cálido y público elogio,

Andanzas de un Vinarocense

LIV

por Juan SEVILLANO COLOM

Sobre todo viendo a la columna española decidida a limpiar de enemigos todo aquel monte. ¿Para que molestar-se si otros le hacían el trabajo. Siempre quedaba el recurso de reclamar la soberanía una vez pacificado.

Ante la negativa del Jefe francés de la posición más próxima al monte en litigio para participar conjuntamente en las operaciones, se envió una misión rogándole entregase suministro para tres días, para nuestras fuerzas; suministro que le sería devuelto tan pronto nuestra Intendencia estuviera en condiciones de hacerlo.

El hecho de no haber participado yo en los combates del día anterior y el entender algo el francés, influyeron sin duda en mi nombramiento para que con unos 20 mulos, otros tantos conductores, una escolta de protección y montado en el caballo de un oficial, me dirigiese hacia la posición francesa dando un rodeo para evitar la zona peligrosa del mencionado monte. Me impresionaron las enormes precauciones tomadas por los franceses en las inmediaciones de la posición y la solidez de su construcción. ¡Qué difetente a como operábamos nosotros! En descampado, con una ligera línea de centinelas que en muchos casos se quedaban dormidos y en el interior todo el mundo se quitaba el corraje para dormir y hasta las botas, salvo los que estaban de servicio. En caso de alarma, los oficiales y suboficiales improvisaban la defensa hasta que los demás acudían. Me refiero especialmente a las Fuerzas Regulares Indígenas. Los del Tercio no eran tan negligentes en el servicio.

Antes de llegar a la puerta principal de la posición tuve que dejar mi tropa algo alejada y se me permitió pasar para hablar a su Jefe, un coronel de rostro bronceado, que salió a recibirme con fusta, kepis y una bufandita fina de seda en el cuello.

A mis frases de «a vos ordres mon Colonel», me contestó secamente mirando con cierto desdén mis galones: «Quoi de nouveau» (que hay de nuevo). Y al traducirle el deseo de nuestro Jefe de Columna pidiendo algo de suministro para dos o tres días, según habían acordado en conversaciones anteriores, me contestó «Pas possible. nous n'avons denrees que pour une semaine» (No es posible, solo tenemos víveres para una semana). Y a mi insistencia al decirle repetidamente «Ils vous seront redus» (Os serán devueltos), contestó con una sonrisa sarcástica: «Pas sur» (No es seguro) y se encogió de hombros.

Visto el fracaso de la mitad de mi misión, inicié la segunda. Le rogaba me dijera si habían recibido órdenes para participar en la operación del día siguiente y me contestó: «Je n'ai pas des ordres». (No tengo órdenes).

Di media vuelta contrariado, olvidándome de saludarle y salí hacia los míos. Mosqueado el oficial galo, me llama y me dice «Es que dans l'armee espagnole vous salue pas, au superieur en grade?. Contesté enrojeciéndome: «Oui Monsieur! Mais je vois que vous n'avez pas apri aux soldats non plus saluer aux sergents! Recordando que al salir a mi paso, los soldados franceses no se habían movido, y con

aire de desprecio me marché otra vez sin saludarle.

Volvimos a nuestra posición dando cuenta de lo ocurrido a mis oficiales, quienes se indignaron de la conducta del francés, coincidiendo todos en que de haber ido un oficial a cargo de dicha misión no hubieran logrado nada positivo. Me enviaron a mi porque hablaba el francés con más soltura que ellos y porque creían que al no participar con los españoles en las operaciones, no tendrían reparo en prestarnos algunos víveres como había ocurrido en otros sectores en los que habían participado conjuntamente fuerzas de las dos naciones.

Se decidió atacar solos al día siguiente muy de madrugada, para disponer de más tiempo para la conquista del monte en litigio.

No se tuvo que perder tiempo en encontrar el vado del día anterior y metiendo los caballos y los mulos de ametralladoras con agua hasta el vientre, pasamos a la otra orilla donde nos reagrupamos.

El ataque se inició por otra ladera más empinada que el día anterior y arrollando a los puestos enemigos encontrados al paso, pronto se coronó una de las lomas. Se esperó que subieran más fuerzas y despreciando al enemigo fortificado en las laderas bajas, fuimos avanzando por aquellas alturas casi sin vegetación y una vez ocupadas todas dejando en ellas una fuerte guarnición, nos descolgamos lanzando bombas atacando a los puestos enemigos por la retaguardia.

En las primeras horas de la tarde, ya era nuestro el monte en cuestión. Se improvisó un puente con maderas, troncos, cuerdas, por donde se hacían pasar las artolas con los heridos.

Hubo un momento en que el capitán médico y sus ayudantes no daban abasto a practicar las primeras curas.

A las cuatro de la tarde el monte estaba conquistado y limpias sus laderas de tiradores rebeldes. Se izó la bandera española, que podía ser vista desde la posición francesa y por heliógrafo se transmitió a los franceses una nota que decía aproximadamente: Nos n'avons pas mangé a notre faim, mais la montagne est conquise et reste espagnole, Nous sommes comme ça. (No hemos comido como debiéramos pero el monte está conquistado y queda español, somos así.)

Desde la posición francesa se nos contestó de la misma forma; con bastante sarcasmo: «On verra plus tard» (Se verá más tarde).

Esta fué la última batalla en serio, en la que yo participé para pacificar el Marruecos Español. Se montaron posiciones por la Legión, ocupando el territorio. Las Intervenciones Militares recibían la sumisión de los kaidés y se intensificó el desarme de todo el territorio. Las fuerzas que habíamos participado en las últimas operaciones estábamos en continua movilidad para hacer acto de presencia en los lugares más escondidos de aquella abrupta región y en todos éramos recibidos por las autoridades marroquíes nombradas recientemente, con respeto y agrado.

NOTICARIO



M U N I C I P A L

Sesión Ordinaria de la Comisión Municipal Permanente celebrada el día 28 de los corrientes bajo la presidencia del Sr. Alcalde D. Juan Carsi Giner.—Se aprueban los asuntos de trámite reglamentario.— Información pública sobre instalación taller de carpintería que solicita Valeriano Gargallo Ortiz, autorizaciones varias a Pedro Fibla Balada y Angel Guimerá Monfort; pendiente de estudio la solicitud de Juan Bta. Mulet Esteller.—Se faculta al Sr. Alcalde para adquirir diferentes prendas para completar el uniforme del Cuerpo de Bomberos, así como reclamar de la Compañía de Seguros propuestas para formalizar las correspondientes pólizas de seguro por riesgos profesionales de dicho Cuerpo.

R E L I G I O S A S

SANTORAL DE LA SEMANA

D: Sta. Clotilde; L: San Alejandro; M: S. Nicanor; M: San Claudio; J: San Jeremias; V: San Guillermo; S: San Feliciano.

CULTOS de la SEMANA

Domingo día 3. Fiesta solemne a nuestra Patrona la Sma. V. de la Misericordia, sufragada por el Magnífico Ayuntamiento. A las 7 Misa del Trent. Gre. para Luisa Arnau y acto seguido saldrá la Procesión hacia la Ermita con la Santa Reliquia. Se invita a todos para acompañar a la Santa Reliquia; al llegar Misa rezada de comunión general para la familia Foguet Sorlí. A las 10'30 bendición del término y Misa solemne con sermón. En la Parroquia a las 8 Misa del mes para la familia Fullana. A las 9 Misa para Juan Verdera. A las 10 Misa para una devota. A las 12

Misa para Agustina Roso. Por la tarde a las 5 Sto. Rosario' Novena y a las 5'45 saldrá la Procesión a esperar la Sta. Reliquia y acto seguido la solemne Procesión. A las 7 de la tarde Misa en Sta. M.^a Magdalena para Fco. Anierte. Lunes a las 7 Misa del Trent. Gre. A las 8 Misa del mes para Félix García. A las 9 funeral de 2.^a para Francisca Pascual. Martes a las 7 Misa del Trent. Gre. a las 8 Misa del mes para Vicente Cid. A las 9 funeral de 1.^a general para Sixto Mir Felip. Miércoles a las 7 Misa del Trent. Gre. A las 8 Misa del mes para la familia Salvador Costa. Jueves a las 7 Misa del Trent. Gre. A las 8 Misa del mes para Rosario Serres. A las 10'30 de la noche Hora Santa para las Mujeres de la Vela Nocturna. Viernes a las 7 Misa del Trent. Gre. A las 8 Misa del mes para la familia Barceló Ayala. Sábado a las 7 Misa del Trent. Gre. A las 8 Misa del mes para José y Vicente Castell.

MOVIMIENTO PARROQUIAL

Bautismos.—M.^a Amparo Canals Febrer, Honorio Sales Pruñonosa, Juan-Manuel Febrer Ferreres.

Defunciones.— Francisca Pascual Uguet, de 86 años (D. E. P.)

A G R I C O L A S

Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de Vinaroz.— Con fecha 24 de Mayo la Cámara Oficial Agraria nos remite escrito del Excmo. Gobernador Civil de la Provincia, que transcrito literalmente dice así:

"El Sr. Delegado Regional de la Compañía Telefónica Nacional de España me comunica que se viene observando el uso de explosivos para revitalizar tierras del subsuelo impermeable dedicadas al cultivo del naranjo en fincas próximas al cable telefónico "coaxial" tendido entre Valencia y

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



DOLORES MIRALLES MIRALLES

que descansó en la paz del Señor el día 1 de Junio de 1962 a los 72 años de edad y habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de su Santidad

E. P. D.

Sus apenados: hijos, Dolores y Josefa; hijos políticos, Vicente Marti y Manuel Foguet; nietos, Nuria, José, Jaime, Manuel y Pedro; hermano, Manuel Miralles; hermana política, Josefa Vidal; sobrino, Manuel; hijos entenados, Ginés y Carmen Feliu; hijos políticos entenados, Maria de Lara y José Casals; nietos entenados, Lorenzo, Luis, Maria y Elena; biznietos y demás familia, al participar a Vd. tan sensible pérdida le ruegan la tengan presente en sus oraciones.

Vinaroz, Junio 1962

Vinaroz paralelamente a la carretera de Valencia-Barcelona enterrado a un metro de profundidad entre los terrenos de labor colindantes con la carretera.

Tanto estos explosivos, como los trabajos de desfonde que vienen realizándose para nivelación de terrenos, manifiesta la citada Compañía que pueden originar serias averías en la instalación telefónica si no se toman las precauciones debidas por el personal que los realiza.

En vista de todo ello, solicita de mi Autoridad, que siempre que vayan a utilizarse los explosivos o llevarse a cabo los citados trabajos de desfonde en fincas en que se halle ubicado el cable "coaxial" se comunique a la Compañía la fecha y lugar con la antelación necesaria a fin de que por sus empleados se pueda asesorar debidamente a los trabajadores y usuarios de explosivos para conseguir las necesarias garantías para la instalación telefónica en bien del servicio público."

—El Presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos de esta Ciudad, pone en conocimiento de todos los agricultores propietarios de fincas aprovechables de pastos en este término municipal, que a partir del día 1.º de Junio del corriente año hasta el 30 de Septiembre del mismo, por esta Hermandad y horas de costumbre se pagará dicho aprovechamiento, siendo requisito indispensable la presentación del último recibo de Guardería por el propio interesado. Transcurrido el mencionado plazo se entenderá que renuncian a su percepción.

M I S C E L A N E A

De Tortosa.—El día 31 de mayo, en el Colegio de las RR. Madres Teresianas recibió la Primera Comunión la niña Victoria de los Angeles López Rabasa, hija de nuestros suscriptores y amigos Francisco López y Victoria Rabasa, a quienes felicitamos cordialmente.

Nuevo establecimiento.—El jueves, a las 10 horas fué bendecido por el Rvdo. Sr. Coadjutor D. Jesús Reboll el nuevo establecimiento de Autoservicio Alimenticio "Casa Blanca", calle de San Francisco, 55, con asistencia del Sr. Alcalde, autoridades y selecto público. Hicieron los honores su propietaria D.^a Agustina Miralles Forner y la repre-

sentación de la Central Distribuidora SPAR de Tarragona. Enhorabuena.

SICANIA.—Haven rebut d'aquesta valencianíssima Editora SICANIA, dos follets titolats "Nostres Faulelles" on, en la nostrada llengua, escriuen intel·lectuals valencians aimants de la Cultura Valenciana. Agram coralment la gentilesa i desitjem la major acceptació pel public, en benefici de la veritable Renaixença i de l'amor a nostra Terra Valenciana.

Bodas de Plata Episcopales.—Para tomar parte en la gran recepción ofrecida al Excmo. y Rvdmo. Dr. D. Manuel Moll y Salord, Obispo de Tortosa, con motivo de sus Bodas de Plata Episcopales, se trasladó a la capital de la Diócesis una nutrida representación vinarocense integrada por las Autoridades: Sr. Alcalde, D. Juan Carsi; Teniente de Alcalde D. Joaquín Garcés; Sr. Arcipreste, D. Alvaro Capdevila, y varios miembros de las organizaciones religiosas de nuestra ciudad, un total de treinta personas.



Ha dado comienzo la Semana de la Juventud.—

Con motivo de la festividad de San Fernando, Patrono de la Juventud, se están celebrando diversos actos organizados por el Frente de Juventudes.

El pasado domingo día 27 muchachos de la Organización Juvenil Española de Vinaroz acudieron a los campeonatos provinciales de Ajedrez y Ping-pong celebrados en Castellón. Su actuación fué del todo meritoria, pues a la vez que Pedro Barceló conseguía el título de campeón provincial de arqueros, Matamoros y Tolós obtenían el tercero y cuarto lugar en Ping-pong:

El próximo domingo día 3, D. m., una nutrida representación local acudirá nuevamente a Castellón para tomar parte en la Asamblea de Afiliados de la O. J. E. y en los Campeonatos Provinciales de Atletismo y Tiro deportivo.

En nuestro Hogar Juvenil de Vinaroz tendrán lugar los siguientes actos y actividades deportivas:

Día 1.º de Junio. A las 19'30 h. constitución de la Junta Rectora de la O. J. E. formada por padres de afiliados a la misma, antiguos miembros del Frente de Juventudes y personas ligadas por sus funciones a la Juventud. A las 20 h. Reunión General de Afiliados y a continuación Campeonato Local de Tiro Deportivo.

ROGAD A DIOS POR EL ALMA DE

D. JOSE OBIOL VERDERA

VIUDO DE FRANCISCA COLOME TOLDRA

Falleció en Masnou (Barcelona) el día 24 de Mayo a la edad de 88 años

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la B. A. de S. S

E. P. D.

Sus afligidos: hijo Vicente; hija política Juana Ramentol; nietos José, Araceli, Francisco y María del Carmen; hermana Josefa, Vda. de F. Sorolla; hermana política Concepción Comes Vd. de V. Obiol; nieto político Jorge Andiñach; biznietos Jorge y Jaime; sobrinos, primos y demás familia, al comunicar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones.

Vinaroz, Junio 1962

Día 2 a las 20 h. en la Iglesia de Sta. Magdalena, Santa Misa y Comunión general con asistencia de todos los afiliados. A continuación, en el Salón de Actos del Hogar, se llevará a cabo la Promesa de la Organización Juvenil Española Local.

Día 3 a las 4 de la tarde, Campeonato Local de Lanzamiento de Peso, Disco y Tracción a cuerda. A las 6, Festival Infantil con la presentación del Teatro de Títeres de nuestro Grupo Artístico.

Día 4 a las 7 de la tarde Campeonatos Locales de Ajedrez y Damas.

Día 5. A las 8 Campeonato local de Ping-pong.

Como clausura de la Semana de la Juventud, la Delegación Local prepara un magnífico festival para fecha próxima, en el transcurso del cual serán entregados los trofeos a los distintos ganadores de las competiciones celebradas.

Necrológicas.—En nuestra ciudad, a la edad de 72 años y confortada con los Santos Sacramentos, ha fallecido D.^a Dolores Miralles Miralles, madre política de nuestro querido compañero de redacción Manuel Foguet. Al comunicar a nuestros lectores la triste noticia, testimoniamos nuestro sentido pésame a las hijas de la finada, hijos políticos, hermano y demás familia.

—En Masnou, ha fallecido a la edad de 88 años habiendo recibido los Santos Sacramentos, el vinarocense D. José Obiol Verdera.

—En su domicilio de ésta, y a los 84 años de edad, falleció repentinamente D. Sixto Mir Felip.

Nuestro sentido pésame a las atribuladas familias. E. P. D.

Natalicio.—El hogar de los esposos D. José Esteller Arnau y D.^a Rosa Benet Plá, se ha visto alegrado con el nacimiento de un niño, primogénito de su matrimonio, que será bautizado con los nombres de Francisco Javier. Enhorabuena a los venturosos padres y respectivas familias.

Pérdidas.—Pluma estilográfica "Super T". Caperuzón niquel, se extravió el miércoles día 16 de mayo. Se gratificará.

—Se agradecerá la entrega en esta Redacción de un permiso de circulación de moto M W, a nombre de Domingo Chaler Doménech, extraviado días pasados.

—Un pendiente de oro, extraviado entre las calles del Pilar al Mercado.

¡Señoras, Señoritas!

Corsetería

Mary Carmen

se complace en anunciarles que en la **calle Mayor, n.º 22** estará a su disposición durante los días **1 al 23 de Junio** para ofrecerles una gran **Liquidación a precios asombrosos.**

Aumente su propia belleza, durante las próximas **FERIAS**, con sostenes *Beldad* y *Linda*.



¡DOS OJOS PARA TODA LA VIDA!

¡CUIDELOS!

Cristales ORTOLENT BI-FILTRAL

Le garantizan la perfecta visión

DEPOSITARIO OFICIAL EN VINARAZ

OPTICA CALLAU

¡LLEGÓ YA LO ESPERADO Y DEFINITIVO! LAS PERSIANAS ENROLLABLES, TOTALMENTE DE ¡PLASTICO!

Para miradores y ventanas, tanto interiores como exteriores

¡No se oxidan! ¡No se pudren! ¡No se deforman!
¡Siempre limpias! ¡Resistentes al frío y calor!...
¡Y no se pintan jamás!

Ligeras (5 kgs. m.²) Resistentes (70 kgs. cm. lineal)

Bonitos y finos colores Distinción Buen gusto

Extenso y variado surtido en CORTINAS y PERSIANAS
en plástico y madera

Véanlas en:

PLASTICOS Y NYLON

Mayor, 16 - Tel. 306

VINAROZ

Juan Navarro

GALLISTA

Horas gabinete: { Mañana de 11 a 2
Tarde de 6 a 8

Servicios a domicilio

San Juan, 2 - 1.º (esquina calle Mayor)

VINAROZ

Ballestas Condal

REPARACION Y MONTAJE

Gran Stock de Maestras para coches y camiones

Entrega inmediata - Máxima calidad

Pilar, 134

VINAROZ

GAFAS PARA EL SOL

Servicio completo y rápido

LENTEs CRISTAL GRADUADO

Optica LOPEZ

Mayor, 10 - Tel. 190

VINAROZ



ESTOP Escuela del Conductor

EBANISTA HERVÁS, 34 CASTELLON TELÉFONO 4172

En VINAROZ, clases teóricas y prácticas, los sábados y lunes

OFICINA: CALLE SAN FRANCISCO, 16

JOSÉ SABATÉ BORT

TRACTORES RENAULT

AGENTE COMARCAL

Sebastián Torres Suara

VINAROZ

Tel. 201